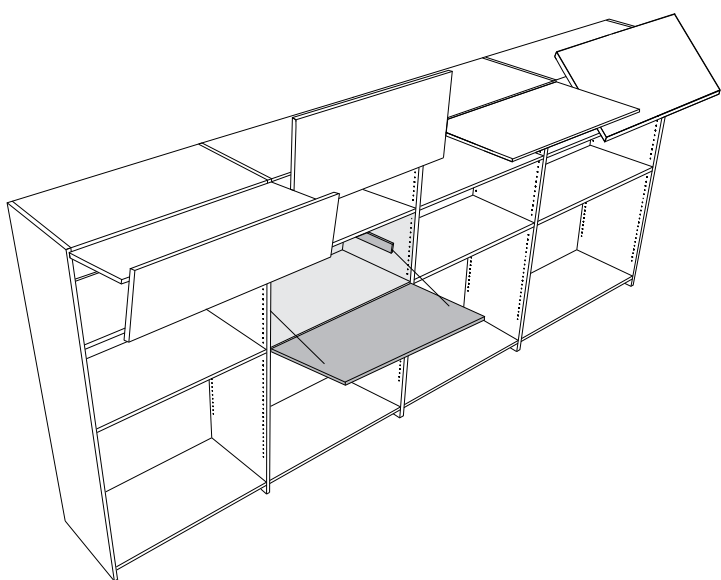


WINCH

SISTEMI DI APERTURE
OPENING SYSTEMS
ÖFFNUNGSSYSTEME
SYSTEME D'OUVERTURES
SISTEMA DE APERTURAS



Istruzioni di montaggio e caratteristiche tecniche
Mounting-instructions and technical data
Montage-Anleitung und technische Daten
Instructions de montage et caractéristiques techniques
Instrucciones de montaje y características técnicas

EFFEGIBREVETTI 

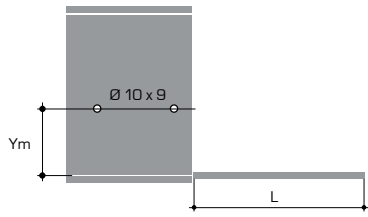
20090 Segrate (MI) - Via Cava Trombetta 17/25 - ph. +39.02.26921737 -
www.effegibrevetti.com infofg@effegibrevetti.com

Montaggio esterno

Assembly set - on - Aufsetzen montage

Montage en applique - Montaje externo

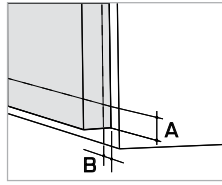
Foratura spalla - drilling side-panel - aufbohren seite
crevason coté - teladro costado



L = 200 - 300
Ym = 122

L = 300 - 430
Ym = 148

L = 430 - 480
Ym = 158

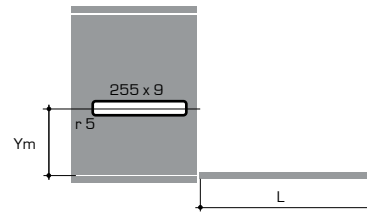


Montaggio incassato

Assembly groove - Einlassen montage

Montage encastrement - Montaje empotrado

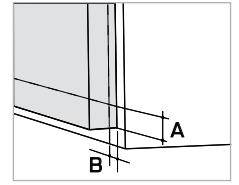
Foratura spalla - drilling side-panel - aufbohren seite
crevason coté - teladro costado



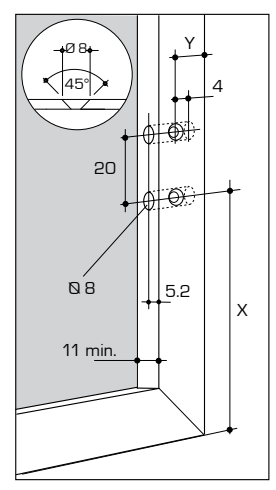
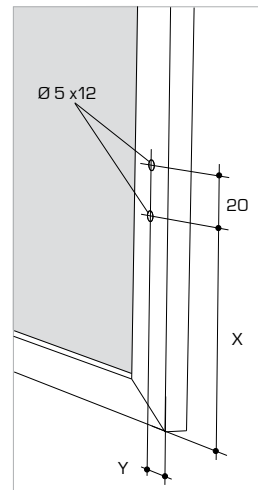
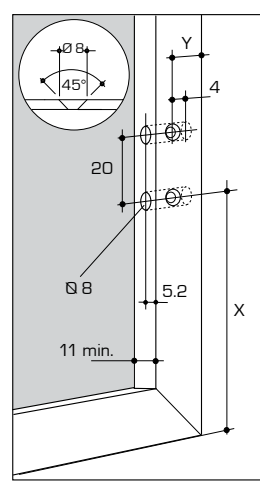
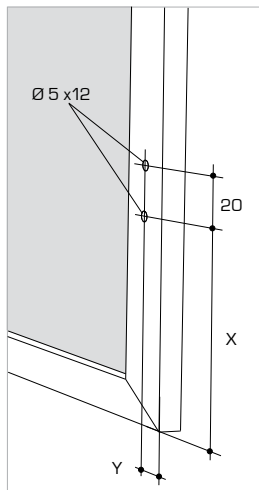
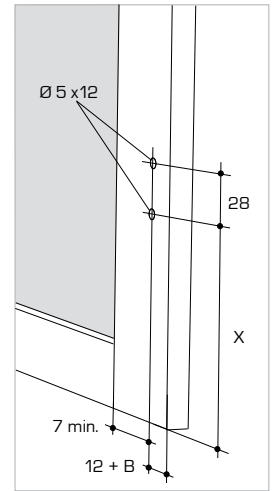
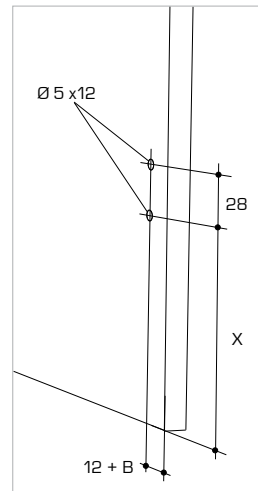
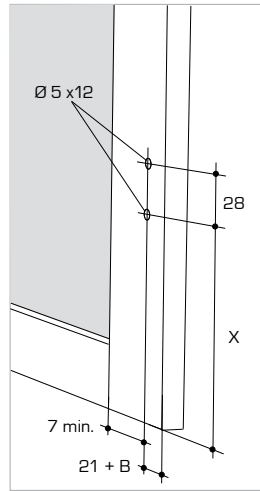
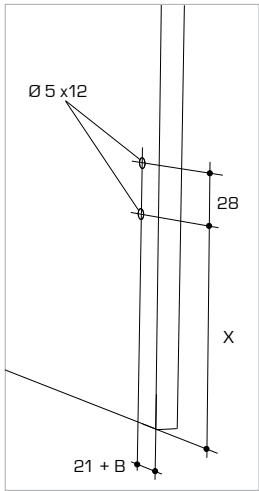
L = 200 - 300
Ym = 122

L = 300 - 430
Ym = 148

L = 430 - 480
Ym = 158



Foratura anta - drilling door - aufbohren tur
crevason porte - teladro puerta



L = 200 - 300
X = 108
Y = 2 + B

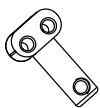
L = 300 - 430
X = 134
Y = 2 + B

L = 430 - 480
X = 144
Y = 2 + B

L = 200 - 300
X = 108
Y = -7 + B

L = 300 - 430
X = 134
Y = -7 + B

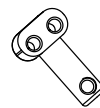
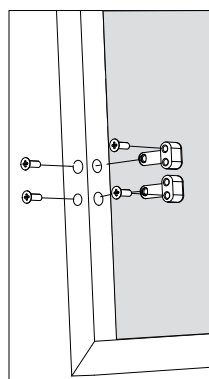
L = 430 - 480
X = 144
Y = -7 + B



WHATVEXX36



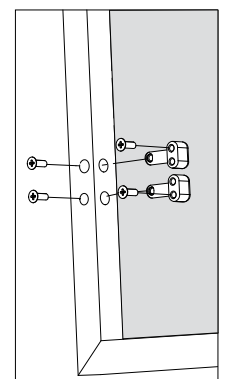
MLSCX005836



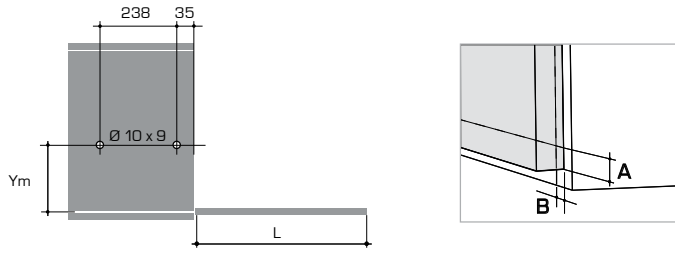
WHATVEXX36



MLSCX005836

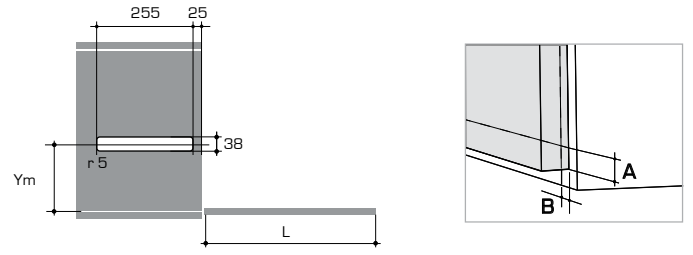


Foratura attacco anta incassato - Drilling door connexion groove
 Aufbohren tür anschluß bettete ein - Crevason porte attaque encastrément -
 Taladro puerta acceso empotrado

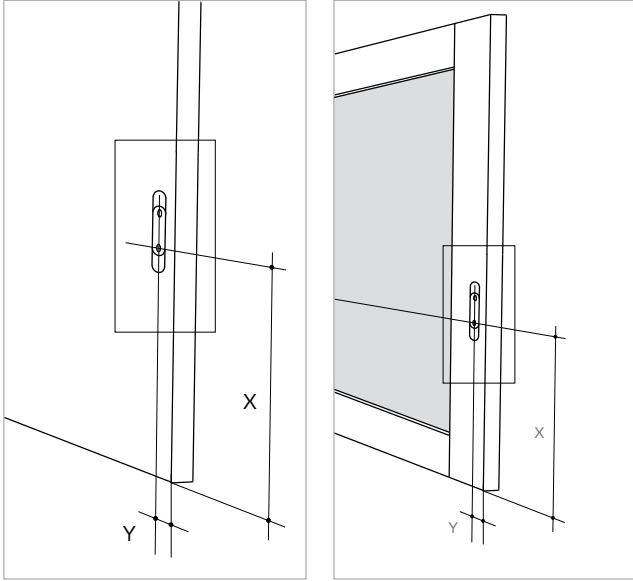


L = 200 - 300 L = 300 - 430 L = 430 - 480
 Ym = 122 Ym = 148 Ym = 158

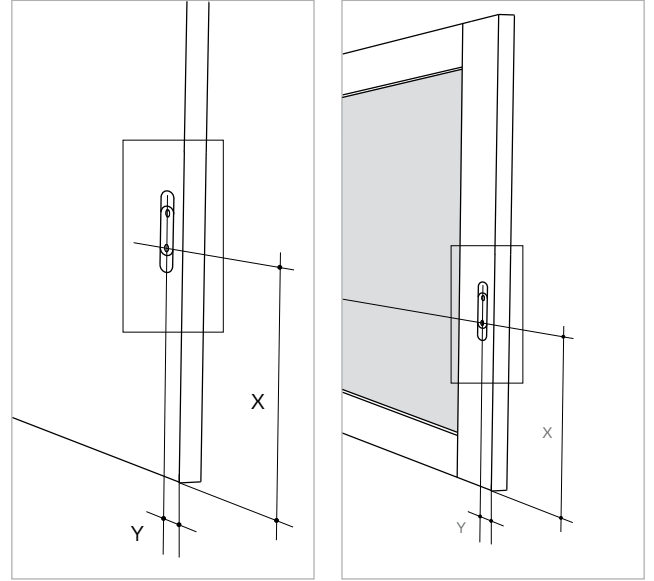
Foratura attacco anta incassato - Drilling door connexion groove
 Aufbohren tür anschluß bettete ein - Crevason porte attaque encastrément -
 Taladro puerta acceso empotrado



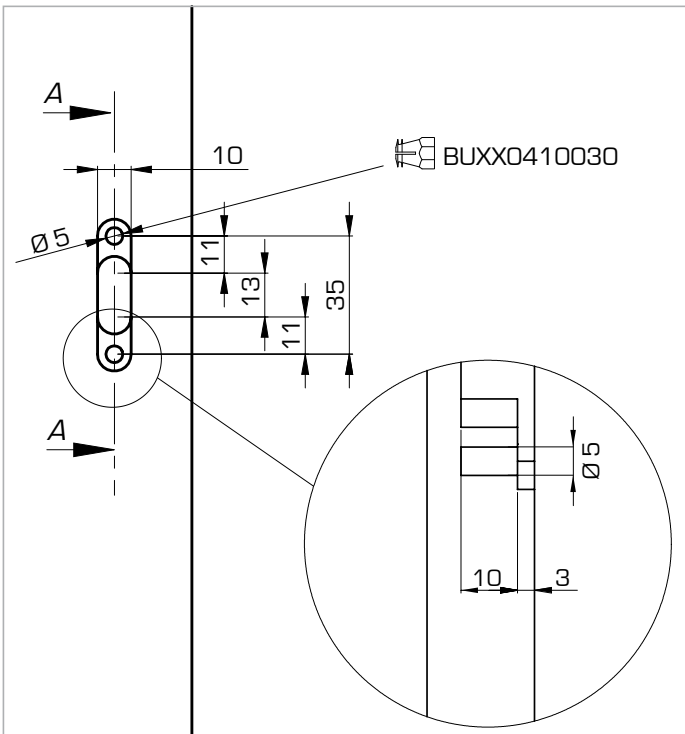
L = 200 - 300 L = 300 - 430 L = 430 - 480
 Ym = 122 Ym = 148 Ym = 158



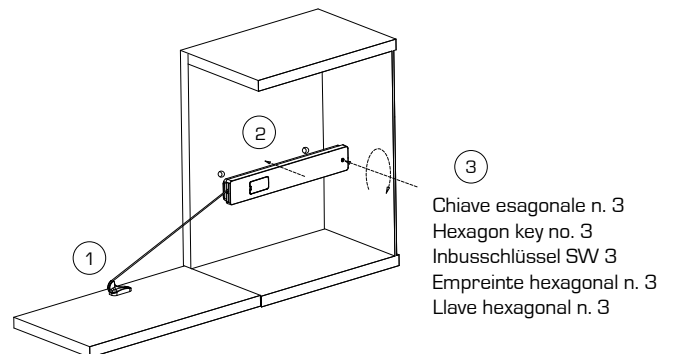
L = 200 - 300 L = 300 - 430 L = 430 - 480
 X = 111 + A X = 137 + A X = 147 + A
 Y = 16 + B Y = 16 + B Y = 16 + B



L = 200 - 300 L = 300 - 430 L = 430 - 480
 X = 111 + A X = 137 + A X = 147 + A
 Y = 7 + B Y = 7 + B Y = 7 + B

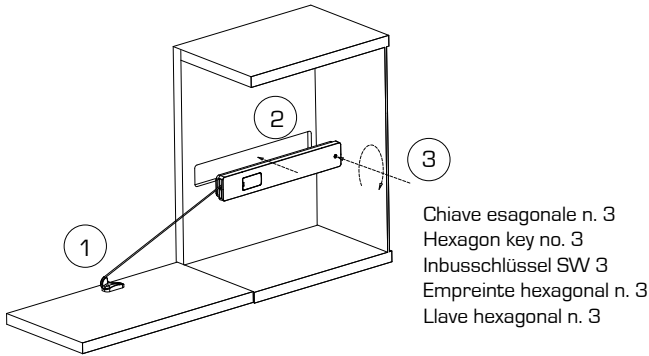
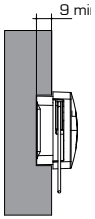


Fissaggio esterno del meccanismo - Fixing of set-on mechanism
 Befestigung aufsetzen mechanismus - Fixation du en applique mécanisme
 Fijación externo del mecanismo



Chiave esagonale n. 3
 Hexagon key no. 3
 Inbusschlüssel SW 3
 Empreinte hexagonal n. 3
 Llave hexagonal n. 3

Fissaggio incassato del meccanismo - Fixing of groove mechanism
 Befestigung bettete ein mechanismus - Fixation encastrément du mécanisme
 Fijación empotrado del mecanismo



Chiave esagonale n. 3
 Hexagon key no. 3
 Inbusschlüssel SW 3
 Empreinte hexagonal n. 3
 Llave hexagonal n. 3

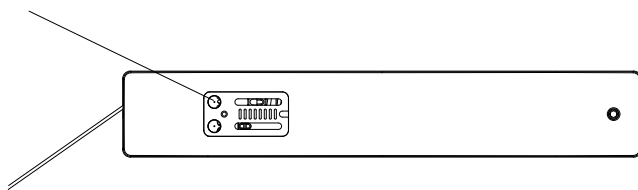
Regolazioni anta

Regulations door - Einstellung Tür
 Reglage de la porte - regulacion de la puerta

Regolazione forza apertura
 Regulations of opening force
 Einstellung der Öffnungskraft
 Réglage de la force d'ouverture
 Regulacion de la fuerza de apertura



Utilizzare cacciavite PH 2 - PZD 2
 Use screwdriver PH2 - PZD 2
 Schraubendreher PH - PZD 2
 Utiliser tournevis PH 2 - PZD 2
 Emplear destornillador PH 2 - PZD 2



Regolazione angolo di apertura
 Regulation of opening - angle
 Einstellung des Öffnungswinkels
 Réglage de l'angle d'ouverture
 Regulacion de l'angulo de apertura

Utilizzare cacciavite PH 2 - PZD 2
 Use screwdriver PH2 - PZD 2
 Schraubendreher PH - PZD 2
 Utiliser tournevis PH 2 - PZD 2
 Emplear destornillador PH 2 - PZD 2

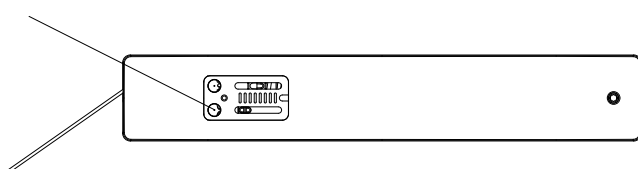
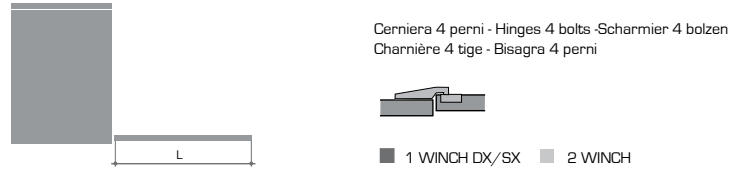
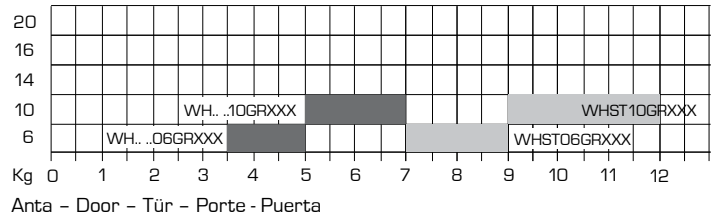


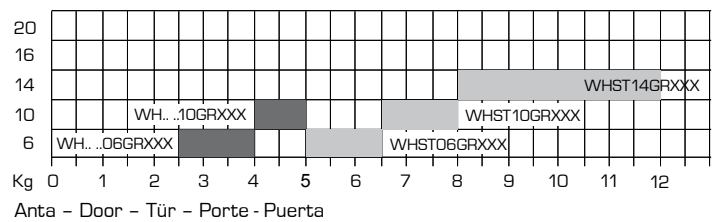
Tabelle forza Tables force - Gewichtstabellen Bareme force - Tablon fuerza



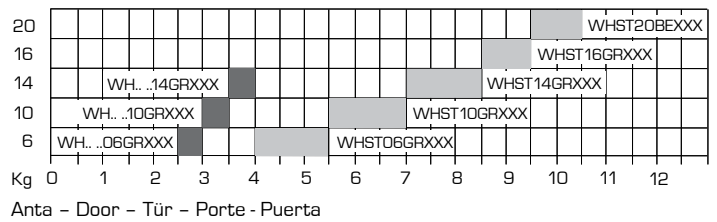
L = 200 - 230



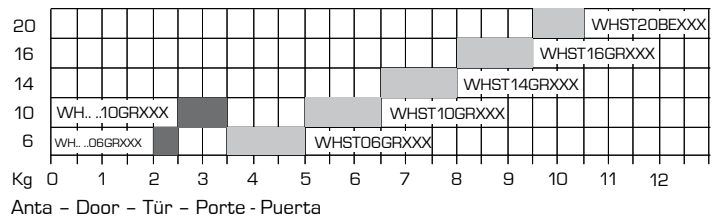
L = 230 - 270



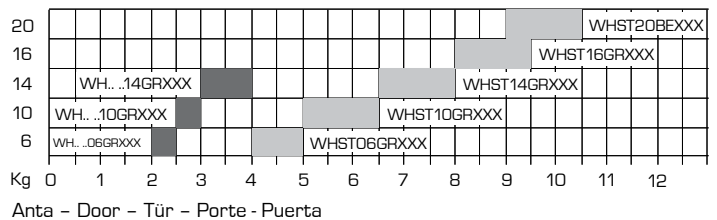
L = 270 - 330



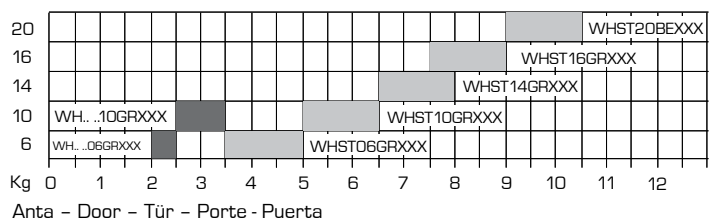
L = 380 - 430

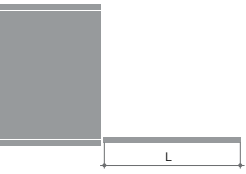


L = 430 - 460



L = 460 - 480



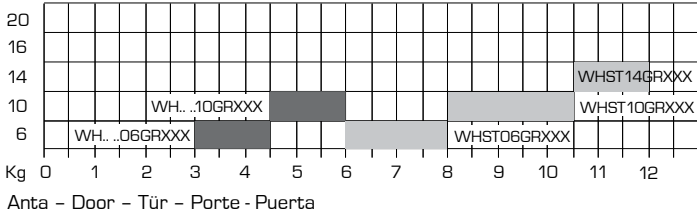


Cerniera 1 perni - Hinges 1 bolts - Scharnier 1 bolzen
 Charnière 1 tige - Bisagra 1 perni

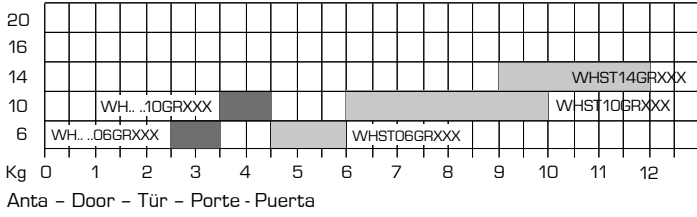


■ 1 WINCH DX/SX ■ 2 WINCH

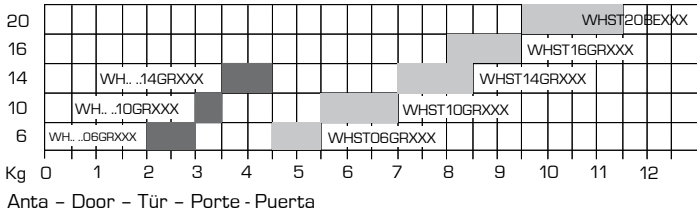
L = 200 - 230



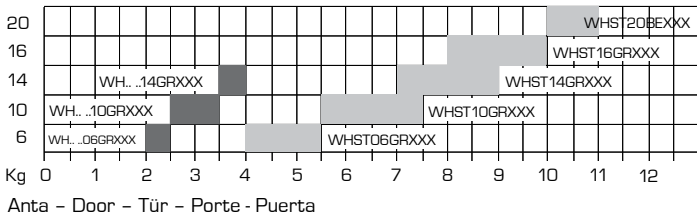
L = 230 - 270



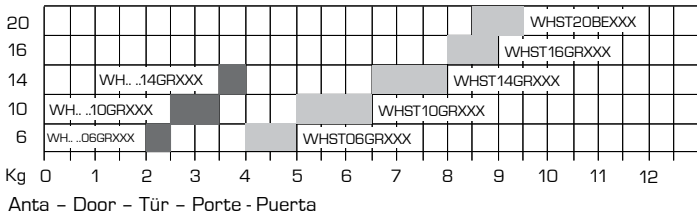
L = 270 - 330



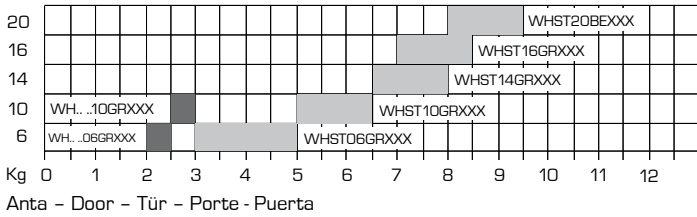
L = 330 - 380



L = 430 - 460



L = 460 - 480



Attenzione : il peso e la posizione della maniglia possono influenzare le prestazioni del meccanismo
Attention : the weight and the position of the handle may influence the performance of the mechanism
Achtung : Das gewicht und die Position des Griffes können die Leistung des Mechanismus beeinflussen
Attention : le poids de la porte et la position de la poignée sont des facteurs influençant les prestations du mécanisme
Atencion : el peso y el posicionamiento del tirador pueden influir en las prestaciones del mecanismo